

افغانستان آزاد – آزاد افغانستان

AA-AA

چو کشور نباشد تن من مباد
بدین بوم و بر زنده یک تن مباد
همه سر به سر تن به کشتن دهیم
از آن به که کشور به دشمن دهیم

www.afgazad.com

afgazad@gmail.com

Literary-Cultural

ادبی - فرهنگی

اورهان ولی
برگردان و ارسال: بهرام رحمانی
۱۱ نومبر ۲۰۲۱

در دنیای رویاها

انگار همین لحظه از دریا بیرون آمده است

لبها و موهایش تا دم سحر

بوی دریا می‌داد

سینه افتان و خیزانش

مثل موج دریا

می‌دانستم فقیر است

اما همیشه که نمی‌توان از فقر صحبت کرد

در گوشم آرام

ترانه‌هایی از عشق زمزمه کرد

که می‌داند در زندگی‌اش، در نبردش با دریا

چه آموخته

چه اندوخته

پهن کردن تور ماهیگیری

جمع کردن آن

دستانش را در دست‌هایم گذاشت

تا ماهی خاردار را یاد آورم

آن شب در چشمانش دیدم

دریائی برآمده از دریا

در موهایش

موجی سوار بر موج

و من حیران

به این سو و آن سو رفتم

در دنیای رؤیاها
